

越南 柬埔寨 華僑的悲慘白白

由泰國難民營

到法、英、美世界各地一百廿封來信

一字不改編輯出版

第貳輯



· 血的控訴 · 鐵的事實 · 歷史見証 · 留給後世警惕 ·

內容簡介

苦難的越南，柬埔寨華僑，一字一淚，寫出本世紀最
越南「新經濟區」的
磨和恐怖中逃亡，
置信。這裏出現的
是幾十萬越南、柬
情況下，被人以怨
靈。

\$20.00

& Printed
in
Kong

香港
商務印書館
PDC

101696

D 634.333

712
2

越南 柬埔寨 華僑的悲慘自白

(第二輯)

科華圖書出版公司

目錄

華僑的特性缺點！.....	九
赤柬統治時期的見聞錄.....	一七
暴政和奴役並非共產主義的特產.....	三三
「中間人」、「緩衝地帶」因利益應運而生.....	四七
請到泰國看看真相.....	五七
應該寫出我們一血一淚來.....	六五
「如果要讓我們支持波朴，那麼我們 寧做亡國奴。」.....	七三
最狡猾的政治流氓.....	八五

祖國爲何對華僑不理不睬呢？	一九三
世界首領對印支難民的對話	一〇一
我們痛恨中共、柬共	一〇九
我們枉有一個強大的「社會主義祖國」	一一五
這就是共產黨的民主！	一二三
天地不容！人神共憤！	一二九
「文化大革命」把我們累死了！	一三五
越南難民在法國	一四一
柬埔寨的悲慘事件	
是每一個人的最大侮辱	一四七
我們受騙只應當一次	一五七

叫我們怎樣生活下去呢……………一六三

啊！我痛苦的國民！快還我大中華……………一七九

就算在外國偷生也應團結……………一九一

「你喜歡共產黨，那是因為

你不知道共產黨是甚麼東西。」……………一九九

波爾布特集團如今成為世界政治舞台上

人人喊打的「過街老鼠」……………二一一

人道何價？竟把難民送反高棉！……………二一九

中國人不應再枉流一滴血！……………二四三

那辛酸與悲痛筆墨難以形容……………二五九

華僑的特性缺點！

真相編輯先生台鑒：

我是在曼谷一個貧民窟裏長大，稍大後進入唐人開的布行裏當學徒直到當上頭手。因某個原因我可在泰南扎下了根開了一間小舖子，生下了一羣子女。然而中文却是在學徒至頭手與夜間學習得來的，加上泰文也同樣是夜間放工後學習來的。雖然父母是純正的中國人，但雙親很窮，生下我們兄弟姊妹倒有九個，那種困境可想而知。編者先生我是您的忠實讀者，每個月我從泰南某一個海邊小城鎮到曼谷總要先購「真相雜誌」放進旅行

袋，匆匆忙忙辦好貨物即刻回到山巴去，然後在家有閒時節慢慢推敲閱讀。我最欣賞國際形勢報導及祖國的各种珍貴新聞，另外「來信照登」。在「來信照登」諸君的觀點見解似乎不是過于激烈，衝動，不就是右到極點，就左到極端；連我這個胸無點墨，文化不高看了搖頭不幾。就事論事，在我走過四十三年的人生觀念。證實了華裔，華僑的特性缺點有三點；

（1）華人的經濟結構在于商，善巴結當地高級官員，從中抓到機會，大炒物價漲落。囤積的日常用品，

早晚價錢不同。買入之土產則壓低，叫人無法生存。賺到的錢侈奢浪費，名目多多各種宴會大顯財富，言迫咄咄。造成當地人側目怨恨？

(2) 華人不喜搞當地政治，實際上政府當局也設有種種障礙，麻煩多多，干脆別去浪費時間爲良策。但用比較多的時間去搞社團，善堂，齋堂，佛堂，宗親會這個爲上策。各種團體倒能替華僑社會做出很多偉績。有錢出錢，有力出力，都做得完美。可是當事人爲了面子把各種「機關」「辦事處」建得富麗堂皇，似乎要把

政府官邸比下去似的。這不叫當地人側目妒忌嗎？

(3) 華人社會大多數從商；比農民，勞動工人當地人民，生活較爲輕逸，經濟也較寬裕，且有多元文化水平，無形中狗眼看人低。又如何能與當地人民乳水相融呢？從以上三點概況來看，雖然像是一些華人資本家所爲，但是一條竹竿打了一船人。我們華僑一直以來對這種切身問題從來不好好注視，加以改造自己，真正融匯與當地僑居地人民，同甘同苦進步。而僅僅做到表面化。于是乎在極右

反動派及霸權主義就常鼓吹宣傳華僑是中共的第五縱隊。由于廣大羣衆覺悟性及受到煽動利用，往往形成一股反華逆流。我們完全可以看到無論任何僑居地政府統治者或政客爲了鞏固地位，權利爭奪，總是不惜任何代價，殘酷地屠殺流血，強佔財產，做到家破人亡。這些都是懷恨之心已久，洩一洩所謂民族之氣，手段之殘酷本來就是任何統治者之手段。這不能光怪怨自己的祖國，也不能用苟且偷生的本性以確求生存，繼續遠走他鄉。再做別國二等國民。本來華僑有着艱

苦奮鬥，不惜犧牲，疆辟開土協助當地人民繁榮進步而流血流汗，建立了僑居國基業，有不可抹煞巨大貢獻，不是任何人輕易可以拔除、誣蔑。而是要堅持他繼續踏着先人的腳蹟，繼續奮鬥爭取，總有完全勝利的到來。

我完全是100%的中國血統的華裔。但我生長在泰國，泰國給了我成長，給了我不少的溫暖幸福。雖然我並不富有，也無任何特權，但我像南洋灼熱太陽的熱愛泰國，與當地人一起勞動生產，不分彼此。貨物要公平買賣，服務精神要好。有什麼困難大

家帮忙解决，要做到同呼吸同心協力手足親深。同時，我也是在那地區惟一懂得中文的泰人，住在連中文報也無法送到的地方。純潔、勇敢的泰人對我家人都很愛護，有時他們的關心比手足還要親切得多。

更可愛的是，在越南難民，冒着生命危險與飢餓，凶濤惡浪，大海中的食人魚，漂流到我們的小城鎮，拖着劫後餘生，疲乏不堪，爬着皮包骨的軀體到了沙灘，當地居民自動地帮忙扶持，找了我一齊送水送飯，還拿來藥油，我還義務當了翻譯（難民

的慘痛遭遇我不重複，事實因報章連篇）當地居民聽了無不同情流淚，切齒痛恨，但殘酷無道越小霸尙經常厚顏無恥地通過電台向我泰政府攻擊和誹謗。我試問你們那麼好，那麼愛好和平，爲何那麼多難民流向東南亞各國？爲何欲要出兵侵略鄰國？爲何不在「愛好和平」的土地上來個繁榮建設競賽，給東南亞人民的好印象？我們這些土包子再笨也不會一點道理都不懂吧。（當地居民大多數泰國人民都信奉佛教，崇尙佛祖的慈悲爲懷，普渡衆生。）大家出錢出力張羅一大

堆日用品給予難民。等到當局派來人員接往難民所，已經是大半天過去的事。城府裏各僑團也即刻動員起來，捐米捐錢及醫藥日用品接濟難民。我們當地居民還特地捐集了2—3百公斤魚乾，要我借了當地慈善家的小貨車駛到難民所去，還交代了有什麼困難大家還肯繼續努力帮忙。試問人性的可愛與溫暖並不是完全滅絕了的，不是嗎？泰國佛教依然淳樸的永在人民心中。

強大的祖國是華僑有力的靠山，這是個意義深長，且易于理解的。有

些華僑華裔就因此出了許多歪理，無形中誣蔑，攻擊誹謗了自己的祖國那是不對的。我們華僑，華裔是否能適應于僑居地所在國政治形勢，當形勢迫使自己無堅忍之精神去適應和平決定於自己在當地有無羣衆基礎？給予當地人尊敬否？這才能要求祖國給予有理幫助。而不是身受荼毒之後怨恨祖國，把千萬的理由維護自己而不顧整個國際形勢詭異局勢。越南、高棉、寮國，甚至東南亞各國在廿年後將來總歸還會做中國的好朋友好兄弟，只要我們中國好好建設，建成「四化

「做出好榜樣。就是霸權主義，帝國主義反動派如何煽風點火，挑撥離間，製造分裂，社會混亂。僑居地各國政府也不會瞎朦朧地離譜的施政下去而印支三國人民絕不會容忍下去。所以說我們華僑、華裔能否好好改造自己的問題，值得好好研究討論，而應該自傲于中華兒女而傷害了當地居民應有主人的自尊心，從而懷着心底中之痛恨，造成不堪後果。」

編輯先生，本人材疏學淺，無法能真正地把心裏的話完全表達，但我

能把中文學到如此地步，已經表達了我概愛泰國也愛祖國的真心。假如編輯先生能給予把一些詞不達意修改或潤飾那我是十分樂意的。至于刊出與否我不在乎，但求華僑、華裔在今後之將來有着光明和平幸福的通道，建設時代潮流應走的大道。謹此

崇高的敬禮

讀者孫淳河

寫于洛坤北後良

1980年3月24日

赤束統治時期的見聞錄